



# DE SPIEGEL

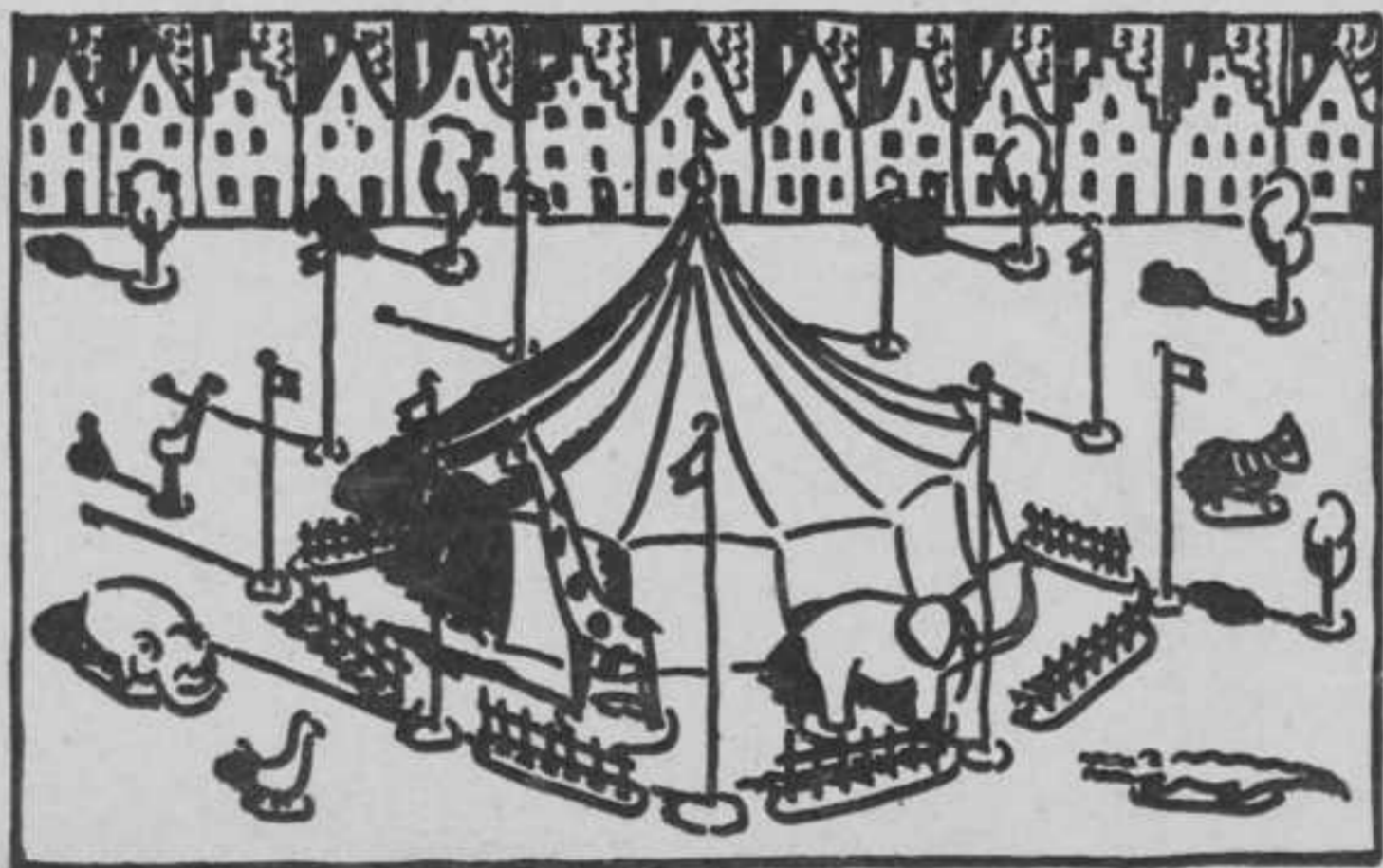
OFFICIEEL ORGAAN VAN HET DELFTSCH STUDENTENCORPS  
EN VAN DE CENTRALE COMMISSIE VOOR STUDIEBELANGEN

REDACTIE: HOOFDREDACTEUR: W. HUYGENS; GRIFFIER: R. A. HENKES; REDACTEUREN:  
A. E. LINDO - C. W. G. v. D. VELDE - G. W. KERKAMP - J. B. VAN ASBECK.

VERSCHIJNT DES VRIJDAGS, BEHALVE IN DE VACANTIËN. — DE JAARGANG LOOPT VAN SEPTEMBER  
TOT SEPTEMBER. — ABONNEMENT VOOR NIET-LEDEN V/H.D.S.C. f4.50 PER JAAR. — LOSSE NUMMERS f0.25

ADVERTENTIËN PER GALJARDREGEL 12½ CENT.

UITGAVE EN ADMINISTRATIE: NAAMLooZE VENNOOTSCHAP W. D. MEINEMA - HIPPOLYTUSBUURT 6  
9e JAARGANG VRIJDAG 5 MEI 1933 8 BLZ. No. 28



## LUSTRUM 1933

CIRCUS RAUSCH.

Reclame.

Vele leden hebben zich reeds een boekje aangeschaft. Gedurende de eerste avond van verkoop werden er 90 afgenomen, terwijl er den tweeden dag 60 werden uitgereikt. Na de Paaschvacantie werden er nog 50 van de hand gedaan. De Feestcommissie vertrouwt er stellig op, dat nu de eerste oplaag van 200 exemplaren is uitverkocht, ook de andere helft van het Corps, dat nog niet in het bezit van zulk een boekje is, zich zoo spoedig mogelijk van een aandeel in de Grootte Loterij zal verzekeren.

Men begrijpe, dat het grootste gedeelte van de bezoekers uit familie, vrienden en kennissen der leden bestaat. Het ligt dus voor de hand, dat de leden er zelf het hunne toe bijdragen, dat allen, die daarvoor in aanmerking komen, het Circus inderdaad bezoeken. Het bezit van een Boekje geeft hiervoor de beste waarborg, te meer, omdat er, als bijzondere attractie, de Grootte Loterij aan is verbonden.

Op de volgende punten wordt duidelijkheidshalve nogmaals de aandacht gevestigd:

1. Men krijgt evenveel loten, als er plaatsen door middel van de briefkaart, besteld zijn. De loten worden opgevoerd, nadat de geldzending door den Thesaurier is ontvangen.
2. Alleen diegene, die plaatskaarten wenscht te ontvangen, behoort de briefkaart in te vullen, althans zijn handteekening te plaatsen aan de onderzijde.
3. Wekelijks zal in de Spiegel het aantal opgevoerde loten worden gepubliceerd t.w.: in twee kolommen; in de eerste zal het nummer van het boekje worden vermeld, in de tweede het aantal loten.
4. Alleen diegenen, die geheel zelf hunne briefkaarten verbruikt hebben, komen voor de eventueel in te stellen volgbokjes — tegen de kostende prijs — in aanmerking.
5. Klachten en vragen worden alleen door den Sous-Chef der Grootte Loterij, den heer H. van Willigensburg behandeld, die zich voor de administratie welwillend ter beschikking gesteld heeft. Spreekuur: iedere weekdag, behalve des Zaterdag en Zondags en in de vacantiën, van 18—18¼ uur op het Dispuut van de Sociëteit Phoenix.
6. De koers, dat is het percentage van het totaal bedrag aan

uit te keeren prijzen, wordt eveneens elke week gepubliceerd, en is verkregen, door het totaal aantal verkochte plaatskaarten te deelen door het maximum aantal plaatskaarten, dat verkocht kan worden, en het tot decimalen herleide quotiënt met honderd te vermenigvuldigen.

7. De volgende week zal met de publicatie een aanvang worden gemaakt.

8. Bij voldoende aanvragen zullen nog een beperkt aantal Boekjes worden vervaardigd. Men gelieve zich hiervoor schriftelijk te wenden tot ondergeteekende, S. P.

Namens de Feestcommissie,  
de sub-Commissie voor de  
Pers en Reclame.

### GARANTIE-FONDS.

Nu den Paaschrust genoten is, acht de Feestcommissie het oogenblik gekomen, om de vele leden, welke nog niets bijdroegen tot het Garantie-fonds voor het komende Lustrum nogmaals nadrukkelijk te wijzen op hun plichten tegenover het Corps. Het belang van een volteekend Garantie-fonds is reeds te uitvoerig besproken, dan dat iemand nog kan twifelen aan de waarde van het totstandkomen ervan.

Daarom is het zeer te betreuren dat betrekkelijk zoo vele leden, of naar hun draagkracht te laag, of in het geheel niet intee-kenden. In het gunstigste geval spreekt hier een groote laksheid uit, die juist nu, nu het welslagen van het Lustrum allereerst een groote interesse van de zijde der leden vereischt, des te pijnlijker aandoet.

Sommige leden gaven als argument voor hun niet intee-kenen op, dat zij hunne Ouders wenschten te raadplegen. Dit heeft in de juist afgelopen vacantie plaats gehad.

Anderen gaven (ten onrechte) voor, de grootte van het gemiddeld bij te dragen bedrag te willen weten, alvorens hun eigen bijdrage te bepalen. Nu de begroting gepubliceerd is, hebben deze leden dit zelf kunnen nagaan.

Naar het oordeel der Feestcommissie kunnen er dus voor geen enkel welmeenend Corpslid langer termen aanwezig zijn, om te weinig of in het geheel niets bij te dragen.

Het totaal binnengekomen bedrag, en het aantal leden, dat dit bedrag bijeenbracht, beschouwende, is de Feestcommissie tot de stellige meening gekomen, dat het Garantie-fonds door de leden gemakkelijk overteekend zal kunnen worden.

De Feestcommissie spreekt tenslotte de hoop uit, dat dit, voor het geheele Corps zoo belangrijke resultaat, in den loop der komende week zal worden bereikt.

Namens de Feestcommissie.  
L. B. CHAVANNES.

Voor de opvoering van het lustrumspel, waarvan de inhoud u in groote trekken bekend zal zijn na de vele stukken in „de Spiegel”, zijn nog eenige spelers noodig, vooral voor kleine rollen. Laat deze prachtige gelegenheid om mee te kunnen werken aan uw lustrumspel niet voorbij gaan. Examens behoeven geen bezwaar uit te maken, daar pas na afloop van de examens de meeste tijd van u geischt zal worden.

Binnenkort zullen de spelers uitgezocht worden, geeft u dus snel op door in te teekenen op de lijst op de lessenaar, of schrijft aan den Secretaris van de Spelcommissie, Sociëteit Phoenix.

Namens de Spelcommissie,  
Ri. VAN HASSELT, Secretaris.

044A

# HET STAMBOEK

- |                                     |                                   |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 1. W. J. v. Heeckeren.              | 101. A. F. Kremer.                |
| 2. F. J. Bok.                       | 102. C. J. A. Hanegraaff.         |
| 3. J. Asselbergs 4.                 | 103. A. Meyer.                    |
| 4. J. Bijdendijk.                   | 104. A. H. Saltet.                |
| 5. K. L. v. Wijngaarden II.         | 105. H. van Arkel.                |
| 6. J. A. Bolle.                     | 106. Z. R. A. Reyers.             |
| 7. R. G. Esser.                     | 107. Fam. Stenger.                |
| 8. J. M. Lazonder.                  | 108. D. A. A. Koolen.             |
| 9. J. M. C. D. van Slingelandt.     | 109. L. Liefinck.                 |
| 10. R. J. Schor.                    | 110. J. Pluim.                    |
| 11. W. S. C. v. Nieuwenhuyzen.      | 111. J. J. v. d. Broeke.          |
| 12. H. A. E. de Vos tot N. C.       | 112. K. J. P. Kroon.              |
| 13. H. A. W. Koreman.               | 113. H. S. Cohen.                 |
| 14. J. L. ten Kate.                 | 114. R. van Eck.                  |
| 15. H. van Aalten.                  | 115. W. H. van Eek.               |
| 16. H. N. Companjen.                | 116. C. H. Boland.                |
| 17. J. W. Tuininga.                 | 117. M. A. Venker.                |
| 18. D. Geerlings.                   | 118. A. F. L. de Quant.           |
| 19. J. J. Surie.                    | 119. H. 't Hooft.                 |
| 20. P. Blom.                        | 120. M. C. Braat.                 |
| 21. J. D. Ferman.                   | 121. E. Voet.                     |
| 22. H. Simon Thomas.                | 122. J. A. Visser.                |
| 23. F. H. Jansen van Raay.          | 123. W. J. Gerards.               |
| 24. B. Diepeveen.                   | 124. J. W. G. Sloet v. Marxveld.  |
| 25. G. A. Heyning.                  | 125. A. T. Huges.                 |
| 26. J. Cleyndert.                   | 126. J. van Andringa de Kempnaer. |
| 27. S. van Royen.                   | 127. G. J. Oorthuys.              |
| 28. J. de Hulster.                  | 128. N. J. Meyer II.              |
| 29. Jasper Boon.                    | 129. K. J. Asselbergs III.        |
| 30. R. Cox.                         | 130. J. J. Jonker II.             |
| 31. E. A. Kauffmann.                | 131. J. W. van der Valk.          |
| 32. P. M. Heringa.                  | 132. C. L. U. Lambrechtsen.       |
| 33. P. M. Waszink.                  | 133. W. van der Ham.              |
| 34. A. C. Vreede.                   | 134. W. W. van Haarsmae Buma.     |
| 35. L. B. Chavannes.                | 135. W. M. Reuhl.                 |
| 36. Ri. v. Hasselt.                 | 136. F. H. Klokke.                |
| 37. P. M. Gunst.                    | 137. H. J. Schoemaker.            |
| 38. H. van Lennep.                  | 138. F. G. Halang.                |
| 39. M. H. Huizinga.                 | 139. C. van Leeuwen.              |
| 40. J. R. v. Wulften Palthe.        | 140. J. T. van der Koogh.         |
| 41. H. V. B. Burgerhout.            | 141. G. F. Janssonius.            |
| 42. F. W. van Bilderbeek II.        | 142. O. B. Schrieke.              |
| 43. J. van Dapperen.                | 143. H. J. Buttinger.             |
| 44. P. C. J. Bijl.                  | 144. B. Aten.                     |
| 45. J. Hellemans.                   | 145. J. B. F. van Hasselt IV.     |
| 46. G. W. Kernkamp.                 | 146. D. N. Dietz.                 |
| 47. G. J. L. van Gendt.             | 147. J. de Booy II.               |
| 48. J. Wackie Eysten.               | 148. S. Hingst.                   |
| 49. J. A. Walland.                  | 149. H. J. Kolkman.               |
| 50. H. K. S. P. Begemann I.         | 150. H. H. Boonstra.              |
| 51. R. P. van de Kastele.           | 151. W. R. van Vliet.             |
| 52. J. Oosterhoff.                  | 152. F. D. Calisch.               |
| 53. C. C. de Monchy.                | 153. S. I. van Griethuysen.       |
| 54. J. A. van der Breggen.          | 154. G. F. van Houtum.            |
| 55. J. B. van Asbeck.               | 155. Ro. v. Hasselt.              |
| 56. J. Sluiter.                     | 156. A. T. Potjer.                |
| 57. W. Dirkzwager.                  | 157. J. W. Filz.                  |
| 58. A. W. Th. Haarman.              | 158. A. Sitsen.                   |
| 59. O. W. J. de Joode.              | 159. G. H. Berenschot I.          |
| 60. C. A. Zanen.                    | 160. G. M. Key.                   |
| 61. E. A. M. F. Dahmen.             | 161. J. H. Wilton.                |
| 62. H. A. Minkema.                  | 162. F. W. Santman.               |
| 63. P. J. Bruins.                   | 163. L. H. op ten Noort.          |
| 64. G. J. F. Gröninger.             | 164. H. Lammers.                  |
| 65. A. Hidding.                     | 165. J. van Zwet.                 |
| 66. H. v. Willigensburg.            | 166. R. P. van Kerkwijk.          |
| 67. C. Stillebroer.                 | 167. M. J. W. de Lint.            |
| 68. F. P. van der Stok.             | 168. F. J. Plantema.              |
| 69. H. J. Phaff.                    | 169. T. N. Houtsma.               |
| 70. F. M. Beunke.                   | 170. Frank Smit.                  |
| 71. A. J. Gideonse.                 | 171. J. Visman II.                |
| 72. B. W. v. Haersma Buma II.       | 172. C. C. van Helsdingen.        |
| 73. J. W. J. Burck.                 | 173. C. W. G. van de Velde.       |
| 74. J. van Soest.                   | 174. F. L. Postel.                |
| 75. P. Wintgens.                    | 175. J. H. van Holthe tot Echten. |
| 76. J. C. Schönfeld II.             | 176. J. N. Maas.                  |
| 77. W. A. v. Doorninck III.         | 177. A. E. Ang.                   |
| 78. W. Troostenburg de Bruyn.       | 178. J. C. Visser.                |
| 79. J. C. A. Rosenstiel.            | 179. Th. A. T. Gerritsen.         |
| 80. G. J. Noome.                    | 180. H. D. Huet.                  |
| 81. A. A. van der Voort.            | 181. J. Jansma v. d. Ploeg.       |
| 82. P. A. Leupen.                   | 182. J. J. B. J. Bouvy.           |
| 83. J. van Hattem.                  | 183. R. R. M. Rosen Jacobson.     |
| 84. J. F. Boon.                     | 184. D. N. U. v. Hoytema.         |
| 85. R. Hesselink.                   | 185. C. S. Telders.               |
| 86. R. J. V. Bongaerts.             | 186. N. T. Lambrechtsen.          |
| 87. F. Stoop.                       | 187. D. J. Knuttel.               |
| 88. E. L. M. W. v. Lintelo de Geer. | 188. R. Verloren van Themaat.     |
| 89. E. E. de Visser.                | 189. J. R. Trap.                  |
| 90. W. A. Wichers Hoeth.            | 190. J. Blankevoort.              |
| 91. H. J. S. Elink Schuurman.       | 191. C. de Graaf.                 |
| 92. F. Hulshoff Pol.                | 192. M. E. Verschuur.             |
| 93. M. H. Dubourcq.                 | 193. G. L. Lykles.                |
| 94. R. A. Henkes.                   | 194. J. H. Ruskamp.               |
| 95. B. Giljam.                      | 195. C. W. Verloop.               |
| 96. J. J. Berenschot III.           | 196. H. W. Berenschot II.         |
| 97. P. Ottenhoff.                   | 197. A. van Haagen.               |
| 98. L. Kuiper.                      | 198. J. H. Muntinga.              |
| 99. R. H. van Nierop.               | 199. I. Dufour.                   |
| 100. C. M. J. Willumier.            | 200. W. Huygens.                  |

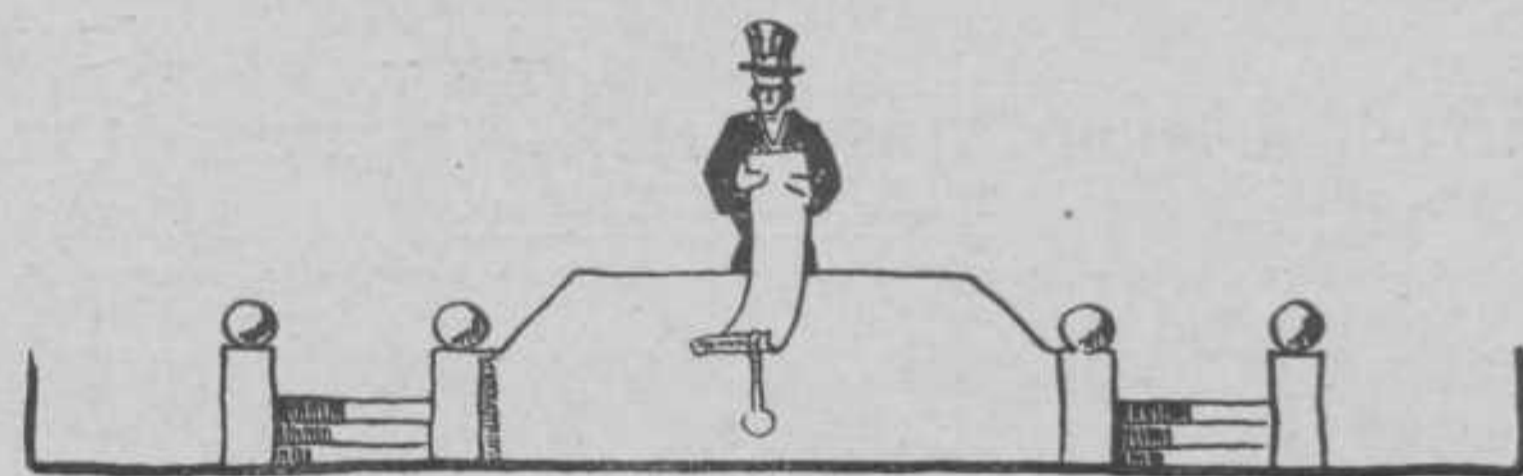
Men wordt verzocht, onregelmatigheden aan den Heer H. van Willigensburg mede te deelen.

Een aardige bijzonderheid was, bij de verkoop der Aandeelen, dat zowel de Heer H. F. van der Laan als de Heeren A. A. van Ammers en S. Laman Trip hun medewerking hebben geweigerd.



Vox, 7 April. In Utrecht vraagt men zich af of de nieuwe studieregeling niet doodend moet zijn voor een gezond studentenleven. Vele verslagen, waarvan er één uitmunt in beknoptheid. „Eerstejaars” is een behoorlijk stuk proza; het onderwerp bleek ook hier geen nieuwe gezichtspunten op te leveren. Critieken.

Ceres, April. Deze uitgave bevat 18 bladzijden; behalve een beschouwing van 15 regels over een meisje, een stad, een zonsoudergang en nogmaals het meisje, vermochten wij geen bijdrage in dit aantrekkelijke maandblad te ontdekken. Rede's, verslagen en een zeer lange verhandeling over Oostersche muziek: een belangwekkende uiting van Wageningsche geestgaven.



## UIT 'T ROODE KAMERDE

### HET KERKRAAM.

Het bedrag, door het Corps bijeengebracht voor het kerkraam, door leden en oudleden aan te bieden op den 1-sten Juli a.s. als hulde aan de nagedachtenis van Prins Willem van Oranje bedraagt thans f 1500.—, zoodat nu de Senaat zich gewend heeft tot de oudleden. In de vergadering van Reunie-commissarissen op 15 April vond het plan volle instemming, terwijl het toen verkozen Reunie-bestuur zijn medewerking toezegde, om onder de oudleden het nog overblijvende bedrag van ongeveer f 2000.— bijeen te brengen. In samenwerking met het Reunie-Bestuur werd een circulaire opgesteld welke voor het einde dezer week aan alle Oud-leden van het D.S.C. zal worden verzonden en waarin om een bijdrage werd verzocht. Uit besprekingen met de commissies, die de restauratie van de Nieuwe Kerk behartigen is inmiddels gebleken, dat het oorspronkelijke voornemen om het raam te doen ontwerpen door een Corplid niet uitvoerbaar is, daar voor een dergelijk ontwerp een jarenlang vakmanschap eerste vereischte bleek te zijn. Bovendien werd, door den minister bepaald, dat, om de eenheid te bewaren in de decoratie van de kerk, alle voorontwerpen door den heer W. v. Konijnenburg zouden worden vervaardigd. De Heer W. v. Konijnenburg werd echter bereid gevonden zich met ontwerp en uitvoering van het raam te belasten en zich te beijveren het raam nog voor den aanvang van het XVII-de Lustrum te voltooien. Het ligt in de bedoeling het te doen onthullen tijdens den intocht der Reunisten op den 1-sten Juli, den eersten dag van het XVII-de Lustrum.

Namens den Senaat,

J. J. SURIE, *Secretaris.*

## AGENDA.

### KON. SCHOUWBURG.

Zaterdagavond	6 Mei	8.15 uur,	Hofstad Tooneel, Fanny's Huwelijk.
Zondagmiddag	7 "	2.00 "	Hofstad Tooneel, Amor in de Pastorie.
Zondagavond	7 "	8.15 "	Hofstad Tooneel, Vader des Vaderlands.
Maandagavond	8 "	8.15 "	Hofstad Tooneel, Fanny's Huwelijk.
Dinsdagavond	9 "	8.15 "	Amsterd. Tooneelv., Eindexamen.
Woensdagav.	10 "	8.15 "	Hofstad Tooneel, Vader des Vaderlands.
Donderdagav.	11 "	Gesloten.	
Vrijdagavond	12 "	8.15 "	Hofstad Tooneel, ?

### GEBOUW VOOR K. EN W.

Zaterdagavond	6 Mei	8.00 uur,	Haagsche Bond van Zang-Vereen. Concert.
Zondagmiddag	7 "	2.00 "	Anna Klaasen's Kindertooneel. Harlekijntje op reis. Kindertooneelspel met zang en dans.
Maandagavond	8 "	8.00 "	Concert-Directie Ernst Krauss. Een enkel concert te geven door Chaliapine.
Dinsdagavond	9 "	8.00 "	Extra Zangavond onder leiding van Arnold Spoel.



### DE AAP UIT DE MOUW.

Wij ontvingen van het Hoofdbestuur van het Dietsch Studenten Verbond de volgende motie:

Het Hoofd-Bestuur van het Dietsch Studenten Verbond, gehoord de wenschen zijner leden geuit tijdens het 18de Dietsch Studenten Congres 7—11 April j.l. te Nijmegen, gezien de verwarring die op het oogenblik heerscht ten aanzien van de begrippen *natie*, *nationaal* en *nationalisme*, gezien de wenschelijkheid dat de Dietsche studentenbeweging als *nationale Nederlandsche* studentenbeweging in dezen tot een klaaromlijnde uitspraak kome, vaststellende, dat buiten en boven de onbestendigheid der staatkundige formaties in de geschiedenis der menschelijke samenleving de *natiën* als volkenkundige eenheden de levende en blijvende wezenseenheden zijn, zooals zij zich openbaren door de gemeenschap van taal, cultuur, zeden en gewoonten, kortom door de eenheid van volkskarakter en volkseigen, vaststellende, dat de Europeesche nationale bewegingen uit de afgelopen eeuw (de Grieksche, de Servische, de Italiaansche, de Duitsche, de Poolsche, de Tsjechische, de Iersche, de Finsche, de Catalaansche) leeren, hoe het verlangen der natiën naar nationale zelfverwezenlijking: uit onderdrukking naar vrijheid, uit verscheurdheid naar eenheid, zich overal met onafwendbare zekerheid voltrekt, vaststellende, dat slechts *die* organisaties en bewegingen zich terecht *Nederlandsch nationaal* kunnen noemen, die de wezenseenheid der *Nederlandsche natie* (ongeacht hare staatkundige verscheurdheid) als grondslag, de bevestiging dezer wezenseenheid als doelwit van haar streven aanvaarden, vaststellende, dat alle organisaties en bewegingen, die niet de levende Nederlandsche volksgemeenschap, doch slechts den bestaanden Nederlandschen *staat*, en dan nog bij voorkeur dezen staat als *gezagsstaat* in het middenpunt harer belangstelling plaatsen, zich ten onrechte het praedicaat „*nationaal*” aanmatigten, keert zich met de meeste beslistheid tegen de verenging en vertroebeling, dus *vervalsching*, van de begrippen „*natie*”, „*nationaal*” en „*nationalisme*”.

In het vervolg zullen wij de mededeelingen van dit Verbond ter zijde leggen, aangezien het zich op politiek terrein begint te bewegen.

RED.



### NEDERLANDSCH STUDENTEN-WERKKAMP.

Gezien het succes van vorig jaar organiseert het Nederlandsch Studenten-Werkkamp in overleg met Prof. van Hamel te Utrecht ook thans weer een reis naar IJsland, het mystieke Thule der oudheid.

De bedoeling is, dat de studenten ook dit jaar ondergebracht worden bij boeren om daar te hooien, meestal 2 of 3 bij elkaar in de buurt. Hiervoor komen in aanmerking allereerst die boeren waar het den studenten verleden jaar goed bevallen is. Ook vrouwelijke studenten zijn welkom.

Men vertoeft op dit heerlijke eiland als gast en krijgt zijn arbeidsprestaties vergoed met goed onderdak en inwoning. In zijn vrije tijd kan men tochten maken in de bergen en over het eiland op poney's, die men van boeren te leen krijgt. Het vertrek vindt plaats ongeveer half Juli, terwijl men begin September weer in Holland terug is. De kosten bedragen f 150.— per persoon. Daar de animo verleden jaar zeer groot was, is het wenschelijk zich spoedig op te geven, met toezending van photo en doktersattest. Stuur dus bericht voor 20 Mei aan den Kampeleider van het N.S.-W. 1933: A. du Croix Frederiksstraat 18a, Amsterdam-W, die ook alle gewenschte inlichtingen geeft.

## FEUILLETON

Semarang, . . . .

Waarde Guustaaf,

Een krant met een artikel over de schoonheid van de Delftsche grachten deed me naar levensteekenen van jullie verlangen. Voor twee jaren vierden we een uitbundig afscheidsfeest — dat lijkt nu eeuwen geleden. Maar m'n logisch verstand en menschenkennis zegt me, dat jij zeker nog niet afgestudeerd bent. Vandaar deze brief, die het vriendelijke verzoek bevat eens iets te laten hooren over jezelf en de andere drinkebroers, die ook nog wel aanwezig zullen zijn.

Je meer dan zakelijke geest kennende, lijkt het me tactvol je bij wijze van tegenprestatie iets over mijzelf te vertellen. Een goed verhaal voor bij de haard of zoo, wanneer je 't tenminste op de jou eigen wijze met kruidige opmerkingen doorspekt. Mijn bescheidenheid doet me echter volstaan met het volgende résumé: Huwelijk Carla volledig succes, één baby en een tweede op komst, fraaie positie bij de B.P.M., chefs die me op de schouder kloppen en opslag geven, kortom succes in alle opzichten. Dat neemt niet weg, dat ik er naar verlang weer eens Delftsche klanken te hooren. Laat me dus niet lang in ongeduldige afwachting, maar schrijf wat.

Groeten aan de rest en jezelf,

Jan.

Delft, . . . .

Beste Jan,

Je brief heeft me verrast. Prettig verrast, want ik had ook jou bereids onder die vlug-afgestudeerde en getrouwde slimmerds gerekend, waarvan je — behalve in de krant — nooit meer iets verneemt.

Niemand heeft zich hier over je succes verwonderd en als verhaal was het dan ook geen succes. Je hebt blijkbaar de capaciteiten en de noodige veine om het in deze onvolprezen maatschappij ver te brengen.

Je vraagt naar Delft en wat daar bij behoort. Wel, als ik je ging vertellen, dat we allemaal nog leven, op gezette tijden onze pils nuttigen en soms nog onbekwaam doen, zoo nu en dan zelfs werken — Karel haalde dezer dagen C<sub>2</sub> — zou je waarschijnlijk niet tevreden zijn. Je wilt verhalen, details en interessante incidenten. Ja, wat wil je eigenlijk van me? Ik kan je melden dat Tommy en Dirk tot diep in de nacht boomen over het huwelijk — net als in hun 2e jaar — dat ze je benijden, niet om je wereldsche successen, maar om je huiselijk geluk. Begrijp je goed? Een zorgende vrouw en een sleep gezonde kinderen is hun toekomstdroom en al de rest is larie, kortom een staaltje versleten idealisme, waarnaar je in jouw tijd waarschijnlijk vergeefs gezocht zou hebben. Wanneer ik niet zoo zeker wist, dat de druiven — de maatschappelijke dan — voor hen wat zuur zijn, zou ik het ook prachtig vinden; ik bezweer je tenminste, dat geen van beide ooit ingenieur wordt — tenzij Tommy plots gaat abstinenceeren, maar dan slaap je zoo onrustig heeft hij me toevertrouwd.

Tegenwoordig praten we over politiek, daar behoort je je voor te interesseeren, wanneer de stembare leeftijd in 't zicht komt. Volgens Karel is onze positie in dezen buitengewoon moeilijk, omdat wij intellectueelen te objectief moeten zijn, en — enfin, je kent de rest. Hij blijft een braaf mensch, die zoo van alles wat weet, d.w.z. niks weet, met burgers in kroegjes biljart om zich sociaal te verdiepen en een bloemlezing uit Marx leest, om het communisme te begrijpen.

Dan is Bart er nog, die hardnekkig artistiek blijft doen en zich consequent in een schilderes heeft verliefd, maar overigens volslagen gek is. Sprong laatst tijdens een aanval van delirium van de sherry-wagen op de leestafel, bleef zitten en bestelde een eitje. Hij heeft het ongeluk gehad ergens te lezen, dat men geen dwaas is, wanneer men weet het te zijn — Dostojewski of zoo iets —, en komt dit nu zielsverrukt aan iedereen mededeelen.

Hoewel ik betwijfel of je nu te vreden bent, staak ik deze beschrijving, omdat je al gemerkt zult hebben, dat er hier toch niets verandert. Daarvoor leven we te weinig. En wanneer er eens iets gebeurt, wanneer er eens iemand z'n kop stoot, letterlijk of figuurlijk, schrikken we een beetje en drinken 's avonds een pilsje extra. — Soms verlang ik terug naar de tijd, dat het vangen van kikkervisjes met een schepnet een ware emotie voor me was. Maar nu studeer ik techniek. Mooi vak, zegt m'n kapper, zit toch toekomst in. Laatst heb ik hem gevraagd of elke uitvinding dan geen nieuwe werkloozen moest brengen. Hij staarde me stom verbaasd aan en meende, dat dat mij toch weinig zou kunnen schelen. — Hij is rood overigens, maar heeft een zeer praktisch aanpassingsvermogen voor z'n goede klanten.

Dergelijke vragen mag ik nooit aan Dirk of Karel stellen, want dan zie ik de zaak te simplistisch en moet ik eens wat

(Vervolg op pag. 7).

**STAATSMIJN  
PRODUCTEN**



**NYBRANDSTOFFEN  
HANDEL  
V.H.S. OLIEMANS**

**Delftsche Foto-, Kino- en Projectiehandel**  
Peperstraat 15 Telefoon 1329

ONTWIKKELEN en AFDRUKKEN  
TEGEN LAAG TARIEF

HEDEN ONTVANGEN  
EEN GROOTE SORTEERING  
**ALBUMS**  
VAN HET BEROEMDE HUIS  
MELINS (ZWEDEN)



ALLEEN VERKOOP VOOR DELFT  
**FRED. ALEX. ALBERS**  
LEVERANCIER van het DELFTSCH STUD. CORPS

**BLOEMBINDERIJ**  
TEL. 980

**FLORAL ART**

HOUTTUINEN 24A



Fa. **GEBR. VAN DER VALK**  
L. D. S. C.



**G. DE BRUIJN**  
KAPPER D.S.C.

**Dames- en  
Heerenkapper**

OUDE DELFT 74  
TELEFOON 641

**TOEPOEL LEERT  
JU JITSU**

TELEF. 772252 - DEN HAAG - JOH. CAMPHUISSTRAAT 165-167

**N. VENEMA - DEN HAAG**

HEEREN- EN DAMESKLEERMAKER - BONTWERKER

ANNA PAULOWNASTRAAT 19 - TELEF. 113126

SPECIAAL ENGELSCHES STOFFEN



**C. W. van der Snel**  
TELEFOON 65  
POSTREKENING 44178  
KOORNMARKT 68  
DELFT

**Vleeschhouwerij**  
1e KWALITEIT  
Rund-, Kalfs-, Varkens-  
en Lamsvleesch

**Garage „de Phoenix“**  
CLUBGARAGE  
**D.S.M.**  
PHOENIXSTR. 28 - TELEF. 372

VERTEGENWOORDIGER:  
**NASH EN SINGER**  
AUTOMOBIELEN  
EN  
**Harley Davidson**  
**Francis Barnett**  
en **DKW Motoren**

AANBEVELEND.  
W. ROUKEMA

**UW ADRES** VOOR MELK EN  
ZUIVELPRODUCTEN  
IS BIJ

**A. HARTEVELT**  
SIMONSTRAAT 49 DELFT TEL. 1655

**Stalhouderij Firma Wed. J. TH. MATER**  
HOUTTUINEN 20-23  
TELEFOON No. 464

**1e klasse Rijtuigen en Paarden**

VOOR  
GOEDE

HEERENSCHOENEN

WIJNHAVEN  
TELEFOON 917

**MOLENAAR**

**Spekslagerij**  
Oude Kerkstraat 9  
Telefoon 178

Specialiteit in fijne  
**VLEESCHWAREN**

OPGERICHT 1863  
1e KLAS ZAAK HIER  
TER STEDE.

Aanbevelend,  
**A. M. STEIJGER.**

**N.V. BROUWERIJ**  
**D'ORANJEBOOM**  
**ROTTERDAM**



Bestelt voor gebruik THUIS in de BROUWERIJ  
GEBOTTELD flesschenbier  
Houdbaar en heerlijk van smaak

Hoofdagent: **J. T. POST**  
Vrouwjutteland 14, Tel. 92, Delft

Het adres

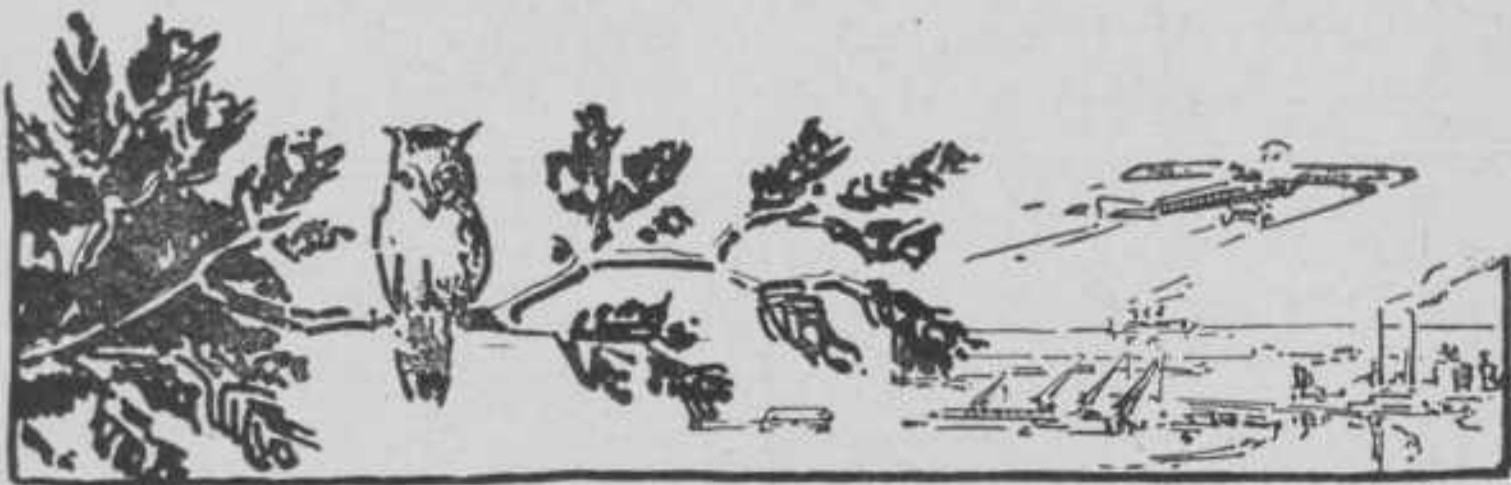
voor Uw koffietafel is en  
blijft bij

**W. G. v. d. Ham**

Wij leveren U uitsluitend  
eerste kwaliteit  
fijne vleeschwaren  
prima kaassoorten  
tegen lagen prijs

Grootste sortering  
vleesch- en vischconserven  
Verkade's artikelen  
Wijnen van Kempinskie.

Bestellingen worden aan huis bezorgd  
OOSTEINDE 165, TELEF. 885  
FREDERIK HENDRIKSTR. 9  
OUDE DELFT 111B, TEL. 157



## TECHN. HOOGESCHOOL

De Voorzitter van de Afdeling der Weg- en Waterbouwkunde van de Technische Hoogeschool te Delft maakt bekend, dat zij, die wenschen deel te nemen aan het Ingenieurs-examen voor Civiel-Ingenieur, dat zal worden afgenomen in de maand Juni 1933, zich daarvoor schriftelijk hebben aan te melden vóór 13 Mei 1933 bij den Secretaris van de Afdeling der Weg- en Waterbouwkunde.

Prof. ir. G. A. Brender à Brandis maakt bekend, dat hij op Maandag 8 Mei zijn colleges zal hervatten.

Prof. dr. ir. J. Böeseken maakt bekend, dat hij zijn college „Algemeene Cursus” op Vrijdag 5 Mei hervat.

Prof. dr. ir. J. A. Schouten maakt bekend, dat voor een normaal examen het vak „Veldentheorie” tot de examens E<sub>3</sub> behoort, maar in sommige overganggevallen bij de examens E<sub>2</sub> moet worden afgelegd.

Prof. Ir. P. Landberg maakt bekend, dat voor Technologen op 22 Mei 1933 van 10—12 uur een schriftelijk tentamen „Malerij” en op 2 Juni 1933 van 10—12 uur een schriftelijk tentamen „Spinnen en Weven” zal worden afgenomen. Opgave voor deze tentamens vóór 18 Mei a.s. bij den assistent.

Ondergeteekende zal waarschijnlijk in de volgende week met de toehoorders van zijn college Stoomturbines een bezoek aan de Centrale te Delft kunnen brengen, alwaar de Ljungströmturbine dan zal zijn gedemonteerd.

De juiste datum en tijd zal nader worden bekend gemaakt.  
De Hoogleeraar,  
J. MUYSKEN.

## VAKVEREENIGINGEN

Technologisch Gezelschap en Vereeniging voor Technische Physica.

Gecombineerde Lezing in het Gebouw voor Technische Physica te Delft, op Maandag 8 Mei 1933. Aanvang 20 uur. Spreker: Prof. Dr. H. Geiger. Onderwerp: Kosmische Ultrastrahlen.

J. K. P. SLOOS,  
Secr. T. G.

J. W. VAN HASSELT,  
Secr. V. v. T. P.

Vereeniging voor Technische Physica.

Excursie naar Parijs, waarschijnlijk van 19—24 Juni 1933. Voorloopig Programma:

19 Juni. Vertrek uit Holland met de dagtrein.

20 Juni v.m. en n.m. Bezoek aan de 4 wetenschappelijke instituten aan de Rue Pierre Curie o.a. „Institut de Radium”.

21 Juni v.m. Bezoek aan het „Conservatoire des Arts et Métiers”. n.m. Bezoek aan de Super centrales van Parijs.

22 Juni v.m. Bezoek aan het „Bureau International des Poids et Mesures” te Sèvres. n.m. Bezoek aan de filmstudio's te Joinville.

23 Juni v.m. Bezoek aan het „Institut d'Optiques Boulevard Pasteur”. n.m. Bezoek aan de Glaceries le Vallois Perret, optische fabriek.

24 Juni. Terugreis naar Holland.

De reiskosten van deze excursie met inbegrip van reis- en volledige verblijfkosten bedragen ± f 55.—.

Degenen, waarvoor deze kosten een overwegend bezwaar vormen kunnen gedeeltelijke of geheele restitutie ontvangen uit het Excursiefonds. Hiervoor wende men zich schriftelijk tot Prof. Dr. H. B. Dorgelo.

In verband met het verkrijgen van speciale studenten-reducties op de reiskosten wordt men verzocht zich voor 24 Mei, definitief op te geven bij Wensveen, concierge van het Geb. voor Techn. Physica.

Namens het Bestuur:  
J. W. VAN HASSELT, Secretaris.

### Technologisch Gezelschap.

Excursie naar Boekelo op 10 en 11 Mei 1933, onder leiding der Professoren: Dr. W. Reinders en Dr. Ir. C. J. van Nieuwenburg. Bezoekt zullen worden de navolgende bedrijven: Woensdag 10 Mei: N.V. Ned. Chamotte Unie te Geldermalsen. Utrechtsche Loodwitfabriek te Utrecht.

Donderdag 11 Mei: Kon. Nederlandsche Zoutindustrie te Boekelo. Gelogeerd zal worden in Hengelo. Nadere bijzonderheden zie T. G. bord.

Kosten voor deelname f 17.50. Inteekenlijst T. G. bord, Westvest 9. Maximum aantal deelnemers 20. De inschrijving sluit Maandag 8 April, 16 uur.

De excursieleider,  
P. N. DEGENS Jr.

### PRACTISCH WERKEN.

De heer A. Dupin, attaché commercial de France te 's-Gravenhage, heeft zich bereid verklaard ook dit jaar zijn medewerking te verlenen, teneinde studenten aan de Technische Hoogeschool, die in de zomervacantie in Frankrijk practisch willen werken, plaatsing te bezorgen.

Voor een zoodanige plaatsing komen echter alleen in aanmerking studenten, die voldoende kennis bezitten van de Fransche taal en reeds zijn geslaagd voor het propaedeutisch examen (bouwkundige en mijnbouwkundige studenten voor het eerste deel van het candidaatsexamen).

Teneinde de administratieve werkzaamheden daarbij te vereenvoudigen, moet een verzoek om zulk een plaatsing worden gedaan op een speciaal daarvoor ingericht formulier, dat aan den Heer Dupin moet worden toegezonden. Een duplicaat-formulier moet, op gelijke wijze ingevuld, gezonden worden aan den Rector Magnificus der Technische Hoogeschool.

In vorige jaren hebben enkele studenten van de hun geboden gelegenheid om in Frankrijk practisch te werken op het laatste oogenblik geen gebruik gemaakt. Teneinde dit in het vervolg te voorkomen wordt op verzoek van den Heer Dupin er speciaal de aandacht op gevestigd, dat zij, die een formulier voor practisch werken in Frankrijk hebben ingevuld, daarmede tevens uitdrukkelijk verklaren, dat zij, behoudens overmacht, werkelijk van de geboden gelegenheid gebruik zullen maken. Exemplaren dezer formulieren zijn verkrijgbaar bij de Administratie der Technische Hoogeschool.

De verzending moet vóór 10 Mei a.s. zijn geschied.

## REPETITOREN



ADMINISTRATIEF-ENSTAATS-RECHT, EN WATERSTAATS-RECHT bij Mr. H. P. Bennowitz, Binnenwatersloot 35 en Delfgauwsche-weg 289, Delft.

BOUWKUNDE, CONSTRUCTIEVE ONDERDEELLEN VAN GEBOUWEN bij N. C. H. M. v. d. Drift, Architect (Oud-assistent T.H.), Stevinstraat 173, Scheveningen, te bereiken met lijn 9 of blauwe tram.

ELECTROTECHNIEK bij Ir. Ch. L. van Weynsbergen assistent T.H., Choorstraat 49.

ENGLISH CONVERSATIONAL LESSONS f. 1.— per hour by Mr. William W. Davidson, van Leeuwenhoeksingel 27 — Delft.

NATUURKUNDE EN THERMODYNAMICA bij Ir. J. Sack, assistent theoretische en toegepaste natuurkunde, Rotterdamsche weg 143 H, Delft.

WISKUNDE. ALG. en BIZ. NATUURKUNDE, THERMODYNAMICA, KL. VIERKANTEN, HYDRAULICA, MECHANICA, BOUWKUNDE, THEORIE van MAXWELL, FUNCTIELEER bij O. Donker, Nieuwelaan 40, Delft.

WISKUNDE, NATUURKUNDE, MECHANICA, KL. VIERKANTEN bij Dr. Ir. E. H. M. Beekman, Maarten Trompstraat 25.

WISKUNDE, ook BESCHRIJVENDE MEETKUNDE bij Mej. P. Blok, Leerars M. O. Voorstraat 63, Delft Tel. 951.

WISKUNDE, ook BESCHRIJVENDE MEETKUNDE, NATUURKUNDE, THERMODYNAMICA, THEORETISCHE MECHANICA EN KINEMATICA bij Ir. J. Kropveld, w. i. en cand. wis- en natuurk., de Vliegerstraat 32b, Rotterdam.

WISKUNDE, ook BESCHRIJVENDE MEETKUNDE bij A. Th. Sedee, Leeraar Gymnasium, Waalsdorperweg 37, den Haag, tel. 775264. (Van station H.S.M. te bereiken met buslijn R.)

WISKUNDE, ook BESCHRIJVENDE MEETKUNDE en THEORETISCHE MECHANICA bij Ir. W. J. Vollewens, c.i., (oud-assistent T. H.) Hoornbruglaan 84 te Rijswijk (Z.-H.), Tel. Den Haag 118393.

Wiskunde, natuurkunde, mechanica, ELECTROTECHNIEK, wisselstroomtheorie, theorie van Maxwell, constructie, enz. WERKTUIGBOUWKUNDE voor E<sub>1</sub>, E<sub>2</sub> en E<sub>3</sub>, Metallografie bij Ir. S. HEKSTER, Oude Langendijk 1<sup>B</sup>.



## OPEN BRIEF AAN DE REDACTIE VAN „DE SPIEGEL”.

Zeer geachte Redactie,

Met overgrootte verwondering heeft het bestuur der Delftsche Studenten Debatingclub kennis genomen, van het, op zijn verzoek, door U geschreven verslag van de vierde huishoudelijke vergadering, voor welke de heer Quispel de inleiding heeft willen houden.

Alhoewel het de welwillendheid waardeert, waarmee gij Uw tijd en krachten beschikbaar stelt, om van de vergaderingen der D.S.D.C. een resumé in Uw periodiek te doen verschijnen, meent het echter tegen de wijze, waarop Uw verslaggever den laatsten keer zijn taak heeft opgevat ten sterkste te moeten protesteeren.

Wanneer de uiterst gebrekkige stijl, waarin dit artikel geschreven is, buiten beschouwing gelaten wordt, zijn bovenal de schandelijke onbenulligheid, en volkomen verdraaide en verminkte weergave der argumenten, welke door de diverse debaters werden gebruikt, de oorzaak van het feit, dat over dit journalistieke product niet anders dan scherp afkeurend kan worden geoordeeld.

Toen het bestuur der D.S.D.C. U verzocht van zijn debatavonden een overzicht in Uw blad te publiceeren, meende het zijn leden van dienst te kunnen zijn, door hiermede eenerzijds het besprokene voor hen, die den avond niet bij konden wonen, niet geheel verloren te doen gaan en door anderzijds aan de aanwezigen een goed en zakelijk opgesteld resumé van de vergadering te geven.

Het vertrouwde in dezen op de capaciteiten van Uwe redactie en liet daarom het opstellen van zulk een verslag volkomen aan U over.

Waar evenwel blijkt, dat Uw reporter de eigenschappen welke hiervoor noodig zijn, geheel en al mist, is de D.S.D.C. er meer mede gebaat, wanneer de heer v. A. zich van dezen taak volkomen onthoudt, aangezien door verslagen als dat van de jongste huishoudelijke vergadering, slechts den indruk kan worden gevestigd, alsof op de debating-avonden niet anders dan warhoofdige zwakzinnigen eenige onsamenhangende onbenulligheden zouden uiten.

Het Bestuur wil zich geenszins vleien met de illusie, dat op bovengenoemde vergaderingen louter baanbrekende theorieën zouden worden verkondigd, doch de voorstelling welke de heer v. A. in zijn verslag van inleiding en debat geeft, is even verward als onwaar.

Het Bestuur hoopt in het vervolg op zijn huishoudelijke vergaderingen verslaggevers te zien verschijnen welke eenigzins voor dien taak berekend zijn, wijl het anders zich genoodzaakt zal zien het verzoek tot weergave der besprekingen door middel van Uw pen, te moeten terug nemen.

Met gevoelens van Hoogachting,

Het Bestuur der Delftsche Studenten Debating Club.

### Naschrift.

De geachte inzender maakt de redactie er opmerkzaam op dat de, door een harer redacteurs geschreven verslag, een resumé bevat waartegen zij meent te moeten protesteeren. Terwijl wij graag willen erkennen dat het verslag aan stijl eenigszins te wenschen over laat, moeten wij ten scherpste protesteeren tegen de zienswijze, waarop het ingezonden stuk geformuleerd is. Immers, indien een verslaggever vrijwel letterlijk opschrijft wat er in een vergadering gezegd wordt, dan is het verslag automatisch goed. Men kan het hoogstens betreuren dat de verslaggever zijn eigen persoonlijke meening achterwege heeft gelaten. In dit geval is het laatste echter uitermate begrijpelijk gezien het peil waarop de debatten zich bevonden, wanneer daar b.v. de vergelijking gemaakt wordt, zooals wij reeds schreven van Vaderland en Oranje met krenten in een krentenbrood — later hoorden wij dat de bedoeling eigenlijk was Oranje als krenten te beschouwen en Vaderland als krentenbrood, dan kunnen wij ons voorstellen dat het bestuur deze demagogische vergelijking, zwart op wit pijnlijk moet treffen.

De verslaggever voelt zich echter heelemaal niet gedrongen ter wille van de goede naam van een club deze uitingen te

corrigeeren of te verfraaien en in dit geval zal men begrijpen dat hij er ook niet veel lust in heeft gehad na het aanhooren — behoudens enkele uitzonderingen — van zooveel nonsens een persoonlijke meening te berde te brengen en er een langere uiteenzetting of beschouwing aan vast te knoopen. De geachte inzender houde ons dit ten goede.

RED.



### D. S. M. G. „APOLLO”.

Het bestuur van het D.S.M.G. „Apollo” vestigt de aandacht op het liefdadigheidsconcert, dat *hedenavond 8 u.* in de Aula der T. H. zal gegeven worden. Kaarten à f 1.50 en f 1.— zijn nog aan de zaal verkrijgbaar.

### VARSIETY 1933.

De Varsity zal dit jaar wederom op Hemelvaartsdag, 25 Mei, gehouden worden. In verband met een verbod van Waterstaat is het dit jaar onmogelijk met een boot ligplaats te nemen aan één der oevers om van daar uit de wedstrijden te volgen. Wel kan men zich per schip er heen laten vervoeren, doch nadat de belangstellenden van boord zijn moet het schip *onherroepelijk verdwijnen!* Een ieder wordt dus aangeraden met de „Alkmaar Packet” naar de Hembrug te stoomen. Tijd en plaats van vertrek worden nog nader bekend gemaakt. Aan de Noordwal wordt geen entré geheven, doch in verband met de accomodatie aan de Zuidwal (tribunes, tenten, muziek, buffet, e.d.) verdient het aanbeveling van hieruit de strijd gade te slaan. Een belangrijke prijsverlaging voor dit Officieele Terrein is op komst.

Het verloop der wedstrijden zal per PHOHI naar Indië worden uitgezonden.

Men kome in drommen op het Noordzee-kanaal, getooid met Laga-kleuren, en moedige de strijdenden aan, in de hoop dat menige overwinning door Laga behaald mag worden!

E. RUEMPOL, *Secretaris.*



Zaterdag a.s. zal er om half twee worden gezweefd op het terrein Iepenburgh.

Een nieuwe startkabel is dan aanwezig, zoodat bij gunstige weersomstandigheden de eerste brevets kunnen worden behaald.

Het bestuur zal hem, die het eerst zijn A-brevet behaalt, in een plechtige zitting een fraai boekwerk over luchtvaart overhandigen.

Hij moet zijn geheele zweefvliegcarrière bij de D.S.A. op Iepenburgh hebben gemaakt en mag niet reeds eerder hebben motorgevlogen.

De Thesaurier,  
J. P. BRUYNZEEL.



### NIEUWE ADRESSEN.

J. S. Kooy,

Nassaukade 11, Rijswijk.

aan economie doen. 't Zal wel; ik vind het maar moeilijk en houd me afzijdig. Dat is makkelijk en veilig. Als ik in godsnaam maar plezier mag hebben.

Groeten, ook van de anderen,  
Guus.

Semarang, . . . .

Beste Guus,

Dank voor je brief, die overigens mijn vermoeden, dat jelui daar niets veranderen, kwam bevestigen.

Eerlijk gezegd, had ik ook iets anders willen hooren. Je moet het me niet kwalijk nemen, — ik heb je brief werkelijk zeer gewaardeerd —, maar ik ben toch teleurgesteld. Dat is jouw schuld niet. Ik speculeerde er op, dat je al vertellend over Delft me argeloos datgene zou meedeelen, wat ik weten wilde. Dat is helaas niet gebeurd, zoodat ik je het openlijk zal moeten verzoeken.

Je moet n.l. eens zien te weten te komen, wat er van Anneke, je weet wel dat mooie typistetje, is geworden. Ik was indertijd nogal weg van haar en het was eigenlijk een heel ding voor me om van haar af te komen.

Maar je begrijpt, dat er te veel bezwaren waren haar mee te

nemen of te trouwen. Ze hield veel van me en zal me — beroerd genoeg — wel niet vergeten.

Ik denk, dat ze nu bij haar moeder inwoont. Wil je eens informeeren en me melden hoe 't haar gaat? Ik wil natuurlijk graag helpen als er finantieele hulp noodig is. Antwoord naar mijn kantoor in Semarang, ik heb liever niet dat Carla ervan weet.

In afwachting, groeten  
Jan.

Delft, . . . .

B. J.

God bewaar me, ik heb nooit geweten, dat het zoo diep bij je zat. Ditmaal was het werkelijk een succesverhaal bij de borrel. Je moet n.l. weten, dat je bezorgdheid overbodig is, daar het lieve kind sinds twee jaren met een prol in sigaren getrouwd is en in blakende welstand verkeert!

Je houdt ons ten goede, maar dit smakelijke verhaal was werkelijk het succes van de week.

Bonjour, laat nog eens wat hooren,  
Guus.

K.

**Ein jeglicher versucht sein Glück,  
Doch schmal nur ist die Bahn zum Rennen;  
Der Wagen rollt, die Achsen brennen,  
Der Held dringt kühn voran, der Schwächling bleibt zurück,  
Der Stolze fällt mit lächerlichem Falle  
Der Kluge überholt sie alle.**



VAN 1879

Schiller kende den levensweg, dien ieder van ons moet gaan, doch hij kende nog niet het middel, dat het voor den verstandigen mensch van heden zooveel gemakkelijker maakt om het einddoel, een welverzorgden ouderdom, te bereiken. Wij kennen dat middel wel, het is een levensverzekering en vooral een

# OLVEH-POLIS



FRIEDRICH VON  
SCHILLER  
1759—1805

ONDERLINGE LEVENSVZERZEKERING VAN EIGEN HULP, KORTENAERKADE 1, DEN HAAG

**COELIJN'S**  
BEDRIJFS-  
KLEEDING N.V.

OUDE LANGENDIJK 8  
DELFT - TELEF. 569

Groote sorteering

**Laboratorium-  
jassen**

IN WIT EN GEKLEURD



**F<sup>A</sup>. HILBRINK**  
WESTEINDE 29 DEN HAAG

ONTVANGEN: GROOTE PARTIJ

**BROADTAIL - PERSIANER  
PAT ASTRAKAN - VEULEN  
BLAUW- EN ZILVERVOSSSEN**

**Fa. S. WOLTERBEEK**  
OPGERICHT 1868  
WIJNHAVEN 19 - TELEFOON 199  
DELFT

Fijne Vleeschwaren  
Comestibles  
Indische ingrediënten  
Buiten- en Binnenl.  
Kaassoorten

Het van ouds bekende adres voor  
EIGEN GEKOOKTE EN UITGE-  
SNEDEN GELDERSCHE HAM.

**Sigarenmagazijn  
't Prinsenhof**  
Oude Delft 105

TELEFOON No. 585

GERENOMMEERDE  
SIGAREN EN  
SIGARETTEN  
- MERKEN -  
GEIMPORTEERDE  
SIGARETTEN

Het Adres  
voor import sigaren  
**Henry Clay - Bock**

LAAT UW

VEREENIGINGSDRUKWERK  
STEEDS VERVAARDIGEN BIJ  
de drukkerij van



Elke order wordt direct gereed gemaakt.

De Spiegel

PARFUMERIËN

FIRMA

**C. MEEUWIS**

HEERENKAPPER  
HIPPOLYTUSBUURT 37  
TELEFOON 1575

Modernst ingerichte  
HEERENKAPSALON  
hier ter stede

TOILET-  
ARTIKELEN

## J. Baretta Delft

Voorstraat 105 - Tel. 151  
Postrekening No. 109854

Koopman  
en Commissionnair in  
**GROENTEN  
EN FRUIT**

voor binnen- en buitenland

Leverancier  
Societeit „Phoenix”

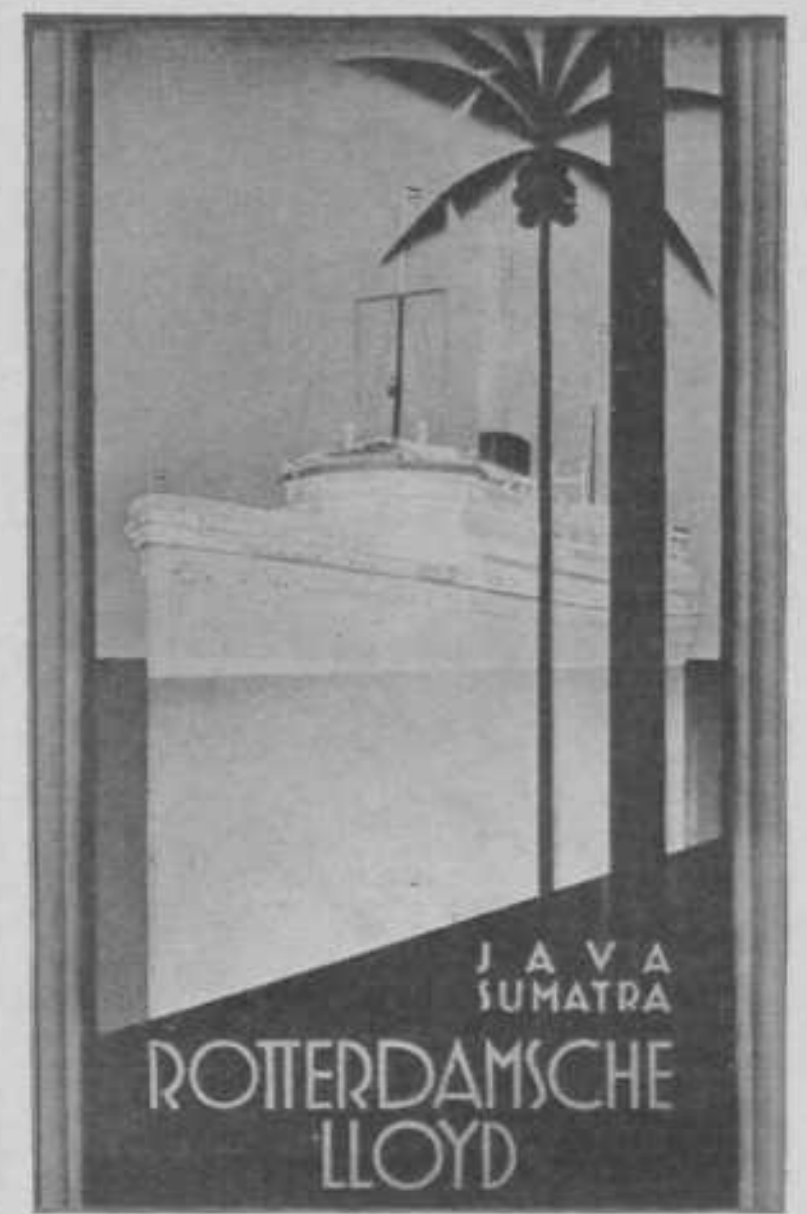
## DE NEDERLANDSCHE MAATSCHAPPIJ VAN BRANDVERZEKERING GEVESTIGD TE **TIEL**

verzekert Uw inboedel, waaronder be-  
grepen boeken, instrumenten en rij-  
wielen, aanwezig waar ook, mits binnen  
de gemeente DELFT, tevens ten  
huize van ouders of voogden.  
Dit bespaart U moeite en kosten bij  
verhuizing.

U gelieve zich te willen wenden tot  
een van onderstaande Agenten ter stede:

de Heeren: D. C. NIENHUIS, Choorstraat 30,  
N. ROODENBURG JR., Koornmarkt 73,  
G. W. C. VAN STUIJVENBERG, Delfgauwscheweg 127.

Reserven op 31 December 1931 ruim f 2.600.000,—.



GEVESTIGD

1864

**PATISSIER CUISINIER  
P.M.v. DISSELDORP  
FA. GUSSENHOVEN  
BINNENWATERSLOOT 30**

**EEN ZEER  
GOEDADRES  
VOOR ALLES OP  
GEBIED VAN  
BANKETBAKKERIJ  
EN KOKERIJ  
BONBONS**  
TEL. 18 TEL. 18

### Vegetarisch Hotel-Restaurant „POMONA” DEN HAAG - Molenstraat 53 - Tel. Int. 116067\*

Rustige ligging in het centrum der stad - 170 Bedden  
- Stroomend koud en warm water - Huistelefoon -  
Badkamers op iedere étage - Centrale verwarming -  
Kamer met 1 bed van f 3.25 af - Met 2 bedden  
van f 7.- af - Restaurant à la carte — GEEN FOOIEN



N. V. Stoomblekerij en Chemische Wasscherij

„OZON” - VOORBURG

Telegram-Adres: Ozon-Voorburg - Telefoon Int. 778011

Wasscherij van alle soorten Goederen  
Speciale Afdeling: FIJNGOED - STRIKERIJ

Volledig tarief op aanvraag verkrijgbaar

STOOMWASSCHERIJ

**KOENERS**  
**KEURIG**  
**RAAKHELDER**

SPECIAAL  
OVERHEMDEN  
— BOORDEN —

VRAAGT INLICHTINGEN

HUGO DE GROOTSTR. 106/8  
TELEFOON No. 721

Naamlooze Vennootschap  
**W. D. MEINEMA**

Zoo juist verscheen:  
de tweede, geheel  
omgewerkte en ver-  
meerderde druk van  
**Nieuwe Methoden**  
voor **Elementair-**  
**analyse**

Prof. H. TER MEULEN  
en  
Dr. J. HESLINGA

72 bladz., met 9 photo's  
en 25 teekeningen.

Prijs ingenaaid f 2.40

### DELFTSCHE GLAZENWASSCHERIJ EN PUIBEWASSCHING **J. G. DE JONG, Koornmarkt 30, DELFT** TELEFOON 1091.

Speciaal adres voor het dagelijks schoonmaken van Kerken,  
Gestichten en Particuliere Gebouwen, binnen en buiten.

Prijzen zeer billijk - Werkvrouwen steeds voorhanden.

Indien gij iets fijns wenscht voor de koffietafel  
op gebied van fijne vleeschwaren, comestibles  
of conserven

Bel dan op No. 179

Beleefd aanbevelend **TH. VAN ADRICHEM**  
**BOSSESTRAAT**  
HOEK WILLEMSTRAAT

Wilt gij een  
goed Diner  
en toch niet duur?

Dan naar:

**Lunchroom  
l'Espérance**

Binnenwatersloot 12

Delft



WOLLEN  
OVERBLOUSES  
BEDJAKJES  
KOUSEN  
HANDSCHOENEN  
SHAWLS  
KRAGEN  
CEINTUURS

**M. A. VAN ESSEN**

V/H. A. KOOLHOVEN  
OUDE DELFT 149 - TEL. 486

### Firma **J. J. SCHREUDER** BRAB. TURFMARKT 25

**Speciaal Adres**

VOOR

**HEEREN OVERALS  
BLAUWE JASSEN  
EN BROEKEN  
KHAKI WERKHEMDEN  
GEKL. OVERHEMDEN**

„Verbluffend gemakkelijk  
en doelmatig in het gebruik”

is de nieuwe



Talens

Trekpenvuller

waarmede Talens' fleschjes Oost-Indische inkt  
thans worden voorzien.

Talens' Trekpenvuller munt uit door  
zinnigheid. Door een lichte druk met den  
wijsvinger op den bovenkant van den  
rubberstop ledigt men het inktkanaaltje  
in de trekpen, waarbij men de vereischte  
hoeveelheid inkt nauwkeurig kan regelen.  
Geen druppel te veel vloeit eruit, en  
doordat het inktkanaaltje steeds in den  
inkt steekt, kan het nooit verstopten.  
Talens' Trekpenvuller is dan ook  
zindelijk, zuinig en  
gemakkelijk tegelijk.



Verkrijgbaar bij den handel in teeken- en  
schilderbehoeften.

TALENS & ZON  
■ APeldoorn ■